

Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 La Broye			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions								
Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega																	
CLUB 1 La Broye			NCE																	
CLUB 2 Capolago Flyers			NCE																	
Lieu / Ort Location / Luogo			Date / Datum Date / Data																	
Start / Beginn Début / Inizio			End / Ende Fin / Fine			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara														
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa																	
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori																	
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift														
Time Keeper Chronométreur			Official scorer Marqueur			Referee 1 Arbitre 1			Referee 2 Arbitre 2			Tech, Director Directeur tech.								
220074			218198			210177			2215			9082								
POCHON Marine			MONNEY Sandra			PAPAUX Gil			SCHAFFNER Yves			POULICHET Vincent								
COACH			COACH			COACH			COACH			COACH								
ROULIN Tristan			ROULIN Tristan			ROULIN Tristan			ROULIN Tristan			ROULIN Tristan								
TOTAL			TOTAL			TOTAL			TOTAL			TOTAL								
5			6 min																	
TIME OUT			TOTAL			TOTAL			TOTAL			TOTAL								
X			6 min																	
2 Capolago Flyers			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions											
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code			
88	C	BRAGA Davide	216604	05:39	88		1					03:33	6	2	00:00	05:33	G1			
35	A	SGARZI Noemi	216601	10:08	12	87	2					21:35	35	5	00:00	26:35	G1			
90	G	PIAZZOLI Matteo	216084	16:02	12	6	3					21:35	35	20	00:00	30:00				
99	G	TODARO Raymond	219304	26:07	88	94	4													
51		COREGGIOLI Yari	217206	27:39	12		5													
94		VERONESI Filippo	216835	29:22	12		6													
12		GIUDICI Axel	214230	29:58	87	88	7													
13		ZANETTI Gabriele	219758																	
87		BIANCHI Giovanni	217204																	
45		BUHOLZER Marco	218895																	
6		PELLEGRINI Primo	216346																	
15		VENZI Carlotta	216090																	
COACH			COACH			COACH			COACH			COACH								
FONTANA Michele			FONTANA Michele			FONTANA Michele			FONTANA Michele			FONTANA Michele								
TOTAL			TOTAL			TOTAL			TOTAL			TOTAL								
7			27 min																	
TIME OUT			TOTAL			TOTAL			TOTAL			TOTAL								
X			27 min																	
RESULT			PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO						FINAL											
CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1			CLUB 2					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			2			5			7								
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			3			5			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Capolago Flyers											
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			0			0			CAPTAIN 1											
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0			0			CAPTAIN 2											
Penalty / Rigori			0			0														
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			rapport d'arbitre																	